



Деспој Бурађ Бранковић



ЕСФИГМЕНСКА ПОВЕЉА

По неизреченом милосрђу и човекољубљу владара мој слатког ми Исуса Христу и његовој свемилостивој доброј одабра је смиреност моју и поставио ме за наследника родитеља мојих, за господара Србима. Тако сам ја десетој Ђурађу милошћу божјом у Христу Бога правоверни и христолубиви господар Срба са од Бога дарованом ми побожном и христолубивом господарицом десетојицом госпођом Јерином.

Господство ми шише да се да на знање свима како је господству нашем дошао из часне и Свете Горе, из часног и царског манастира Спасове обитиљи Вазнесења Господњег, који се зове Свимен (Есфијмен), духовник јеромонах господин Давид, најчаснији међу свештеноносицима, којег ми у Христу волимо, и замолио је господство наше да будемо кипори вишереченог манастира. Ми тако милосрђем покренути и преторуком заповешти вођени благоизволели смо да удоволимо његовој молби и прихватили смо да од данас будемо кипори вишереченог манастира, да се зове манастиром господства наше. Ради тога је предложило господство наше за ојскрбу манастирску, нека се даје сваке године од новобрдске царине њедесет листара сребра. Ово да се даје сваке године и да се не одузима од вишереченог манастира док је живота господства наше.

Молимо и онога која ће Бог изабрати да буде наследник њосле нас престола наше, било сина наше, било неког из рода наше, или неког другог, да ово наше завештање не буде нарушио, него постварђено. Ако се неко обузети завешти или лакомством усуди да наруши било што од оног што смо горе записали, тај да је проклеј од Господа Бога Сведржитеља и од Пречисте Богоматере и од силе часног и животворног крста, и од дванаест светих и свехвалних и врховних апостола, и од пристапа осамнаест светих богоносних отаца у Никеји, и од свих светих који су од почетка света угодници Господњи. Задатом речју и заповешти господства наше утврдило се и записало се године 6938. месеца септембра II. у патријаршији у Жичи.

Милошћу божјом господар Срба десетој Ђурађ.

(Повељу превео Димитрије Е. Стефановић)

Заштитна стоменичког наслеђа минулих епоха пред све учеснике у његовом обављању сваки јутарњи представља решавање бројних истраживачких, теоријских и практичких штитања, да би се дошло до правих и целовитих осигуравања и примене одговарајућих метода на конзервацији, ресрутацији и презентацији културних добара, која у савременој стручној и друштвеној практици називамо стоменицима културе.

Колико је важно за усавешан рад на првођењу различитих заштита на очувању стоменичког наслеђа у извornом стању правилан избор и првођење истраживачког постула и мера заштите, од истог постула је важност и саопштавање одобраних и применених истраживачких постула и применених мера заштите и презентације стручној и широј јавности, јер публиковањем применених теоријских принципа и осигурањем практичких резултата заштите културног добра обезбеђује се будући правилан однос према културном добру, а и омогућује се увид свих заинтересованих у оно што се дешава у постулу практичне заштите актиуелних носилаца ових послова. Зато је у нашој земљи врло развијен публицистички рад на саопштавању резултата рада на заштити културних добара.

И сарадници на заштити стоменичког наслеђа на подручју Сmedereva (Сmederevskog ареала) и Браничева објавили су бројне прилоге о резултатима истраживања, валоризације и практичне заштите у више стапних и повремених стручних публикација у Србији.

Сматрајући најцелисходнијим и најкориснијим и да ће највише бити у функцији заштите и презентације културних добара Сmederevља и Браничева, ако се осигурали резултати заштите и истраживања публикују у зборнику за ово ово подручје, па је у Регионалном заводу за заштиту стоменика културе у Сmederevu још 1985. године одлучено да се покрене зборник са насловом Стомуеници Сmederevља и Браничева.

Из различитих разлога, а највише из финансијских није дошло до излажења првог броја, па се ево појављује за 25-годишњи јубилеј почетника организоване заштите стоменика културе Подунавског региона (Подунавски и Браничевски округ) 1972–1997. година. Жеља је редакције да се настави излажење зборника годишње, публикујући укупна осигуравања на проучавању, заштити и презентацији стоменичког наслеђа моравског Подунавља, Јесенице, Старија, Хомоља и Звијежда.

Са надом да ће тако и бити предајемо јавностим први број зборника Стомуеници Сmederevља и Браничева.